

Bilingual Books / Books in Spanish / Books About Latino Culture
(and how to find them)

H =
Henry
(Library!)

Board Books (babies)

Singing - Cantando de colores : a bilingual book of harmony
by Rodruiguez, Patti
HBB RODR

These are the first
four letters of the
author's last name

BB =
Board
Book

Besos for baby = A little book of kisses
by Arena, Jen
HBB AREN

Diapers are not forever = Los pañales no son para siempre
by Verdick, Elizabeth
HBB VERD

Hola! Jalapeño
by Sanger, Amy Wilson
HBB SANG

¡El libro del ombligo!
by Boynton, Sandra
HBB BOYN

Cuauhtemoc : shapes - formas : a bilingual book of shapes
Rodriguez, Patty, author.
HBB RODR

Picture Books (children)

These are the first
four letters of the
author's last name

Not a bean
by Martínez, Claudia Guadalupe
HPIC ANIM BUGS MART

This is an abbreviation of the section
where the book can be found
ANIM = Animals

PIC =
Picture
Book

Vamos a jugar a pilla-pilla/Let's Play Tag
by Milner, Sarah.
HPIC ARTS GAME MILN

Cepillamos los caballos = We brush the horses
by Brooks, Marigold
HPIC COMM FARM BROO

This is an abbreviation of the *sub*-section
where the book can be found
COMM = Community
FARM = Farming

Cuidamos de los pollos = We take care of the chickens
by Esquivel, Rosaura
HPIC COMM FARM ESQU

Recogemos manzanas = We pick apples

by Merrick, Gabriel
HPIC COMM FARM MERR

Cuidamos de los cerdos = We take care of the pigs
by Woods, Sadie
HPIC COMM FARM WOOD

Colors! - ¡Colores!
by Luján, Jorge
HPIC CONC COLO LUJA

Spicy Hot Colors / Colores Picantes
By Sherry Shahan, Paula Barragan
HPIC CONC COLO SHAH

CONC = Concepts

One is a piñata : a book of numbers
by Thong, Roseanne
HPIC CONC NUMB THON

¿Qué hay en el cielo, querido dragón? = What's in the sky, dear dragon?
by Hillert, Margaret
HPIC FAV HILL

FAV = Favorites

¿Dónde esta querido dragón? = Where is dear dragon?
by Hillert, Margaret
HPIC FAV HILL

Juega, juega, juega, querido dragon = Play, play, play dear dragon
by Hillert, Margaret
HPIC FAV HILL

Querido dragón pasa el día con papá
by Hillert, Margaret
HPIC FAV HILL

Como el Grinch robo la Navidad!
by Seuss, Dr., author
HPIC FAV SEUS

Un pez, dos peces, pez rojo, pez azul
by Seuss, Dr.
HPIC FAV SEUS

Family Pictures = Cuadros de familia
by Garza, Carmen Lomas
HPIC GROW FAM GARZ

Families in Spanish
by Nunn, Daniel
HPIC GROW FAMI NUNN

My way : a Margaret and Margarita story = A mi manera : un cuento de Margarita y Margaret

by Reiser, Lynn

HPIC GROW FEEL REIS

Los gatos black on Halloween

by Montes, Marisa

HPIC HOLI HALLO MON

HOLI = Holidays

Citlali and the day of the dead = Citlali y el día de muertos

by Llano, Berta de

HPIC HOLI WORLD LLAN

Book fiesta! : celebrate Children's Day/Book Day = celebremos El día de los niños/El día de los libros

by Mora, Pat

HPIC HOLI WORLD MORA

Fiesta fiasco

by Paul, Ann Whitford

HPIC HOLI WORLD PAUL

Estamos en otoño/It's Fall

by Bishop, Celeste

HPIC SCI SEAS BISH

SCI = Science

Estamos en primavera/It's Spring

by Heckt, Jackie

HPIC SCI SEAS HECK

Estamos en invierno/It's Winter

by Jeffries, Joyce

HPIC SCI SEAS JEFF

Estamos en verano/It's Summer

by Olsen, Alana

HPIC SCI SEAS OLSE

Está nublado/It's Cloudy

by Bishop, Celeste

HPIC SCI WEAT BISH

Hace viento/It's Windy

by Bishop, Celeste

HPIC SCI WEAT BISH

Hace sol/It's Sunny

by Bishop, Celeste

HPIC SCI WEAT BISH

Está lloviendo/It's Raining

by Bishop, Celeste
HPIC SCI WEAT BISH

Está nevando/It's Snowing
by Bishop, Celeste
HPIC SCI WEAT BISH

Vamos a saltar a la cuerda/Let's Jump Rope
by Law, Andrew
HPIC SPORT GEN LAW

Vamos a nadar/Let's Go Swimming
by Shofner, Melissa Raé
HPIC SPORT GEN SHOF

Non-Fiction (children)

Delfines
by Lindeen, Carol
HCNF ANIM OCEA LIND

Tiburón toro = Bull shark
by Nuzzolo, Deborah
HCNF ANIM OCEA NUZZ

Cows = Las vacas
by Macken, JoAnn Early
HCNF COMM FARM MACK

Goats = Las cabras
by Macken, JoAnn Early
HCNF COMM FARM MACK

Colors in Spanish : los colores
by Nunn, Daniel
HCNF CONC COLO NUNN

Colores Rojo
by Sarfatti, Esther
HCNF CONC COLO SAR

50 Spanish phrases
by Bruzzone, Catherine
HCNF CONC LANG BRUZ

First Spanish picture dictionary
by Dorling Kindersley, Inc.
HCNF CONC LANG FIRS

NF = Non-Fiction

C =
Children

My book of shapes = Mi libro de las formas

by Cummings, Mary
HCNF CONC LETT MY

Numbers in Spanish / Los Números Uno Dos Tres/ Numbers One Two Three

by Nunn, Daniel
HCNF CONC NUMB NUNN

Hispanic holidays

by Winchester, Faith
HCNF HOLI WORLD WINC

Pueblo

by Buellis, Linda
HCNF PLACE NATI BUEL

Comanche

by Lee, David
HCNF PLACE NATI LEE

Aztec

by Long, Erin
HCNF PLACE NATI LONG

Life and culture in Latin America

by Morlock, Rachael
HCNF PLACE SOUTH MORL

**Las personas en otoño / People in fall / by Martha E.H. Rustad ; translation,
Martín Luis Guzmán Ferrer.**

by Rustad, Martha E. H. (Martha Elizabeth Hillman)
HCNF SCI SEAS RUST

Veamos el invierno = Let's look at winter

by Schuette, Sarah L
HCNF SCI SEAS SCHU

Lluvioso

by Kenan, Tessa
HCNF SCI WEAT KENA

Helicópteros militares

by Doeden, Matt
HCNF TRAN MILIT DOED

TRAN = Transportation

Pío peep! : traditional Spanish nursery rhymes

by Ada, Alma Flor.
HCNF TALES NURSE ADA

Mexico (children)

The Young Chef's Mexican Cookbook
HCNF ARTS COOK WARD

Land of the cranes
HJF SALA

These are the first
four letters of the
author's last name

Crossing the Line
HYAF ELKE

JF is for Juvenile Fiction
(upper elementary / early middle school level)

Frida Kahlo
HPIC ARTS ART SANC

YA = Young Adult
F = Fiction

We Visit Mexico
HCNF PLACE NORTH GAGN

B =
Bookmobile

The Crossing
BJF PAUL

Day of the Dead (children)

Cinco de Mayo
Emma Carlson Berne, Geraldine Rodriguez
HPIC HOLI WORLD BERN

Day of the Dead
HCNF HOLI WORLD DITT

Day of the Dead
HCNF HOLI WORLD GRAC

Day of the Dead
HCNF HOLI WORLD HUTC

Clatter Bash! : a Day of the Dead Celebration -
HPIC HOLI WORLD KEEP

Day of the Dead
HCNF HOLI WORLD MURR

Latino Culture (children)

Carmela Full of Wishes
By Matt de la Pena

HPIC GROW FAM DELA

Julian is a Mermaid

By Jessica Love

HPIC GROW FAM LOVE

Alma and How She Got Her Name

By Juana Martinez-Neal

HPIC GROW FAM MART

Octopus Stew

By Eric Velasquez

HPIC GROW FAM VELA

I Pledge Allegiance

HPIC HIST USGOV MORA

HIST = History

The Fiesta Dress : a Quinceañera Tale

By McNelly McCormack, Caren

HPIC HOLI WORLD MCNE

The Piñata Party

By Susan Ring

HPIC HOLI WORLD RING

Pura Belpre Award (children, young adult)

Shaking Things Up : 14 Young Women Who Changed the World

by Hood, Susan

HPIC HIST WOM HOOD

Islandborn

by Díaz, Junot

HPIC PLACE SOUTH DIAZ

Martina the Beautiful Cockroach : a Cuban folktale

By Agra Deedy, Carmen

HPIC TALES FAIRY DEED

PLA =
Audio
Play-away

The Poet X

by Acevedo, Elizabeth

HYAF ACEV

PLA TEEN ACEV

Wonderbooks (children)

Call me tree = Llamame arbol

by Gonzalez, Maya Christina, author.

HWON GONZ

WON =
Wonderbook

A bailar y contar en la fiesta

By Litwin, Eric

HWON LITW

Helado y dinosaurios

by Litwin, Eric

HWON LITW

Gustavo, el fantasma tímido = Gustavo, the Shy Ghost

By Drago, Flavia Z.

HWON DRAG

The Piñata That the Farm Maiden Hung

By Vamos, Samantha R.

HWON VAMO

La Alegría de Ser Tú y Yo

By W. Nikola-Lisa

HWON W

Señorita Mariposa

By Ben Gundersheimer

HWON GUND

The Rooster Who Would Not Be Quiet! / El gallito ruidoso

By Agra Deedy, Carmen

HWON AGRA

Juvenile Fiction (upper elementary / early middle school)

Charlie Hernández & the league of shadows

by Calejo, Ryan, author

HJF CALE

Marcus Vega doesn't speak Spanish

by Cartaya, Pablo

HJF CART

Adult Fiction

Fahrenheit 451

by Bradbury, Ray

Inferno : Spanish edition

by Brown, Dan

El cuerpo del delito

by Cornwell, Patricia Daniels

Amanecer

by Meyer, Stephenie

Crepusculo : un amor peligroso

by Meyer, Stephenie

Eclipse

by Meyer, Stephenie

Luna nueva

by Meyer, Stephenie

El laberinto de la soledad

by Paz, Octavio

Adult Non-fiction

Los Señores del Narco

Anabel Hernandez

HNF TRUE ORG HERN

Reference

Vox modern college Spanish and English dictionary

Firefly Spanish-English visual dictionary

by Foran, Nancy

Spanish for dummies

by Wald, Susana

Ultimate Spanish : beginner-intermediate

by Stern, Irwin

Spanish the easy way

by Silverstein, Ruth J

Intermediate Spanish for dummies

by Stein, Gail

Webster's Spanish-English dictionary for students

Side-by side Spanish and English grammar

by Farrell, Edith R

Merriam-Webster's illustrated Spanish-English student dictionary.

Random House Webster's Handy Spanish dictionary : Spanish-English, English-Spanish.

Spanish among amigos : conversational Spanish beyond the classroom